

# L3 LEA Espagnol | Portugais Parcours Langues, traduction, médiation interculturelle

**2025-2026**

**Inclus dans :**

- **Licence Langues étrangères appliquées (LEA) > LEA Espagnol | Portugais > Espagnol | Portugais Parcours Langues, traduction, médiation interculturelle**

---

L3 LEA Espagnol | Portugais Parcours Langues, traduction, médiation interculturelle (JT8NV1TU)

ECTS : 60

Nature : Année

Période : Année

---

Maquette d'enseignement							Évaluation												
Éval?	Code Ametys	Nat.	Libellé	Mut.	ECTS	Coef.	Volume horaire	Session 1				Session 2							
								Libellé	Type d'éval.	Nat.	Durée	Coef.	Libellé	Type d'éval.	Nat.	Durée	Coef.		
X	JU9WHA8Y	UE	UE1 ou UE2 Espagnol : Utiliser les outils linguistiques et mobiliser des connaissances socio-culturelles dans la langue étrangère	X	6	2	CM	12											
							TD	15											
							TP	12											
							P-SJP	9											
							P-Proj	6											
								Civilisation	1 CC	PE		40/100							
								Langue orale	1 CC	EO		25/100							
								Langue écrite	1 CC	PE		35/100							
X	JUA75PJV	EC	Espagnol - Langue orale	X			TP	12											
X	JUA77ND2	EC	Espagnol - Langue écrite: Thème + version	X			TD	9											
							P-SJP	9											
X	JUA79LLE	EC	Espagnol - Civilisation Amérique latine	X			CM	12											
							TD	6											
							P-Proj	6											
X	JU9XG3OV	UE	UE2 Portugais : Utiliser les outils linguistiques et mobiliser des connaissances culturelles dans la langue étrangère	X	6	2	TD	36											
							P-SJP	12											
							P-Proj	6											
														Langue écrite	1 CC	PE		35/100	
								Civilisation	1 CC	PE		40/100							
								Langue orale	1 CC	EO		25/100							
<i>Choisir 1 élément(s)</i>																			
X	JUCC5HA4	BLOC	Portugais débutant	X															
X	JUA8JQDZ	EC	Portugais deb - Langue orale (Correspondance commerciale, traduction technique : Techniques de communication orale, interprétation consécutive avec prise de note)	X			TD	18											
							P-SJP	12											
X	JUA8L3JY	EC	Portugais deb - Civilisation CM : Textes, images, médias I	X			TD	12											
X	JUA8LKC2	EC	Portugais deb - Civilisation TD : L'entreprise et son environnement-Le marché de l'import-export	X			TD	6											
							P-Proj	6											
X	JUCC62KB	BLOC	Portugais non-débutant	X															
X	JUA8N30M	EC	Portugais non deb - Langue orale (Correspondance commerciale, traduction technique : Techniques de communication orale, interprétation consécutive avec prise de note)	X			TD	18											
							P-SJP	12											
X	JUA8NLAP	EC	Portugais non deb - Civilisation CM : Textes, images, médias I	X			TD	12											
X	JUA8O40H	EC	Portugais non deb - Civilisation TD : L'entreprise et son environnement-Le marché de l'import-export	X			TD	6											
							P-Proj	6											
X	JU124XHZ	UE	UE3 Identifier et utiliser les outils linguistiques et les connaissances culturelles dans la langue étrangère LVC débutant	X	6	2	TD	21											
							TP	18											
							P-SJP	9											

Maquette d'enseignement								Évaluation							
Éval?	Code AmetyS	Nat.	Libellé	Mut.	ECTS	Coef.	Volume horaire	Session 1				Session 2			
								Libellé	Type d'éval.	Nat.	Durée	Coef.	Libellé	Type d'éval.	Nat.
								Porte indifféremment sur expression orale, écrite ou civilisation	1 CC	EO			25/100		
								Porte indifféremment sur expression orale, écrite ou civilisation Chaque contrôle a le même coefficient	3 CC	PE			75/100		
<i>Choisir 1 élément(s)</i>															
X	JU124NTW	BLOC	Arabe	X											
X	JU124LTS	EC	Arabe - Expression orale-Interprétation	X			TP 18								
X	JU124MCC	EC	Arabe - Expression écrite, Traduction, Linguistique	X			TD 9 P-SJP 9								
X	JU124MVG	EC	Civilisation : Textes et images I	X			TD 12								
X	JU124QBD	BLOC	Italien	X											
X	JU124OJA	EC	Italien - Expression orale-Interprétation	X			TP 18								
X	JU124P2F	EC	Italien - Expression écrite, Traduction, Linguistique	X			TD 9 P-SJP 9								
X	JU124PL0	EC	Italien - Civilisation : Textes et images I	X			TD 12								
X	JU124T3U	BLOC	Portugais	X											
X	JU124QV0	EC	Portugais - Expression orale-Interprétation	X			TP 18								
X	JU124RDI	EC	Portugais - Expression écrite, Traduction, Linguistique	X			TD 9 P-SJP 9								
X	JU124RUM	EC	Portugais - Civilisation : Textes et images I	X			TD 12								
X	JU124VWY	BLOC	Russe	X											
X	JU124TV2	EC	Russe - Expression orale-Interprétation	X			TP 18								
X	JU124UG3	EC	Russe - Expression écrite, Traduction, Linguistique	X			TD 9 P-SJP 9								
X	JU124UXW	EC	Russe - Civilisation : Textes et images I	X			TD 12								
X	JU12CGJF	UE	<b>UE4 Option</b>	X	6	2									
<i>Choisir 1 élément(s)</i>															
X	JU12BCG4	UE	<b>Option LTMI : Développer sa culture linguistique et découvrir l'économie culturelle-I</b>	X			CM 36 P-Proj 12								
								Chaque matière a le même coefficient	3 CC	PE			100/100		
X	JU12B8SV	EC	Economie culturelle et enjeux linguistiques I	X			CM 18								
X	JU1PJ0ZW	EC	Culture linguistique	X			CM 12								
X	JU12BAXA	EC	Atelier de traduction	X			CM 6 P-Proj 12								
X	LF2N3CIX	UE	<b>Option Métiers de l'Enseignement, Spécialisation professorat des écoles</b>	X	6	2	CM 10 TD 38								
								1 note portant sur l'enseignement transversal	CC	PE			20%		
								1 note portant sur les enseignements disciplinaires (Français)	CC	PE			30%		



Maquette d'enseignement							Évaluation											
Éval?	Code Ametys	Nat.	Libellé	Mut.	ECTS	Coef.	Volume horaire	Session 1				Session 2						
								Libellé	Type d'éval.	Nat.	Durée	Coef.	Libellé	Type d'éval.	Nat.	Durée	Coef.	
X	JUBNBMTY	UE	UE1 ou UE2 Espagnol : Utiliser les outils linguistiques et mobiliser des connaissances socio-culturelles dans la langue étrangère LVA ou LVB	X	6	2	CM	10										
							TD	20										
							TP	10										
							P-SJP	10										
								Langue écrite	1 CC	PE		35/100						
								Civilisation	1 CC	PE		40/100						
								Langue orale	1 CC	EO		25/100						
X	JUBNUWT5	EC	Espagnol-Langue orale	X			TP	10										
X	JUBNVHKW	EC	Espagnol-Langue écrite Thème + version	X			TD	10										
							P-SJP	10										
X	JUBNWFXP	EC	Espagnol-Civilisation Espagne	X			CM	10										
							TD	10										
X	JUBOIVHS	UE	UE2 Portugais : Utiliser les outils linguistiques et mobiliser des connaissances socio-culturelles dans la langue étrangère	X	6	2	TD	25										
							TP	10										
							P-SJP	10										
							P-Proj	5										
								Langue écrite	1 CC	PE		35/100						
								Civilisation	1 CC	PE		40/100						
								Langue orale	1 CC	EO		25/100						
			<i>Choisir 1 élément(s)</i>															
X	JUCCAE9B	BLOC	Portugais débutant	X														
X	JUBOIU73	EC	Portugais deb -Traduction, correspondance commerciale / Communication écrite et orale, interprétation consécutive	X			TD	10										
							TP	10										
							P-SJP	10										
X	JUBOIUG0	EC	Portugais deb - Civilisation CM : Textes, images, médias II	X			TD	10										
X	JUBOIUOY	EC	Portugais deb - Civilisation : Les secteurs porteurs de l'économie	X			TD	5										
							P-Proj	5										
X	JUCCAUCI	BLOC	Portugais non-débutant	X														
X	JUBONK1N	EC	Portugais non deb -Traduction, correspondance commerciale / Communication écrite et orale, interprétation consécutive	X			TD	10										
							TP	10										
							P-SJP	10										
X	JUBOO7E6	EC	Portugais non deb - Civilisation CM : Textes, images, médias II	X			TD	10										
X	JUBOOUEC	EC	Portugais non deb - Civilisation : Les secteurs porteurs de l'économie	X			TD	5										
							P-Proj	5										
X	JU1Q28WJ	UE	UE3 Identifier et utiliser les outils linguistiques et les connaissances culturelles dans la langue étrangère LVC débutant	X	6	2	TD	22										
							TP	16										
							P-Proj	12										

Maquette d'enseignement								Évaluation									
Éval?	Code AmetyS	Nat.	Libellé	Mut.	ECTS	Coef.	Volume horaire	Session 1				Session 2					
								Libellé	Type d'éval.	Nat.	Durée	Coef.	Libellé	Type d'éval.	Nat.	Durée	Coef.
									1 CC	EO			25/100				
								Chaque contrôle a le même coefficient	3 CC	PE			75/100				
			<i>Choisir 1 élément(s)</i>														
X	JU1Q1X7W	BLOC	Arabe	X													
X	JU1Q1UMO	EC	Arabe - Expression orale-Interprétation	X			TP	16									
X	JU1Q1V2W	EC	Arabe - Expression écrite, Traduction, Linguistique	X			TD	16									
X	JU1Q1VOS	EC	Arabe - Civilisation : Textes et Images II	X			TD	6									
							P-Proj	6									
X	JU1Q1W5U	EC	Arabe - Ateliers de traduction	X			P-Proj	6									
X	JU1Q20GT	BLOC	Italien	X													
X	JU1Q1XVF	EC	Italien - Expression orale-Interprétation	X			TP	16									
X	JU1Q1YCW	EC	Italien - Expression écrite, Traduction, Linguistique	X			TD	16									
X	JU1Q1YWK	EC	Italien - Civilisation : Textes et Images II	X			TD	6									
							P-Proj	6									
X	JU1Q1ZEL	EC	Italien - Atelier de traduction	X			P-Proj	6									
X	JU1Q23NP	BLOC	Portugais	X													
X	JU1Q2120	EC	Portugais - Expression orale-Interprétation	X			TP	16									
X	JU1Q21JQ	EC	Portugais - Expression écrite, Traduction, Linguistique	X			TD	16									
X	JU1Q226N	EC	Portugais - Civilisation : Textes et Images II	X			TD	6									
							P-Proj	6									
X	JU1Q22PE	EC	Portugais - Ateliers de traduction	X			P-Proj	6									
X	JU1Q27D2	BLOC	Russe	X													
X	JU1Q24BA	EC	Russe - Expression orale-Interprétation	X			TP	16									
X	JU1Q24RD	EC	Russe - Expression écrite, Traduction, Linguistique	X			TD	16									
X	JU1Q25F5	EC	Russe - Civilisation : Textes et Images II	X			TD	6									
							P-Proj	6									
X	JU1Q268R	EC	Russe - Ateliers de traduction	X			P-Proj	6									
X	JU1Q4K3H	UE	UE4 Option	X	6	2	TD	26									
			<i>Choisir 1 élément(s)</i>														
							CM	16									
							TP	8									
							S-SSV	0,25									
X	JU1Q3OHX	UE	Option LTMI : Développer sa culture linguistique et découvrir l'économie culturelle-II	X					Droits d'auteurs	1 CC	Q						
									Stage	1 CC	RS		50/100				
									Ateliers de traduction	1 CC	PE		25/100				
									économie	1 CC	PE		25/100				
X	JU1Q3LDB	EC	Economie culturelle et enjeux linguistiques II	X			CM	8									
X	JU7C5AX1	EC	Droits d'auteur et propriété intellectuelle	X			CM	8									
X	JU7C260I	EC	Atelier de traduction-LVB ou LVC	X			TP	8									

Maquette d'enseignement								Évaluation																
Éval?	Code Ametys	Nat.	Libellé	Mut.	ECTS	Coef.	Volume horaire	Session 1				Session 2												
								Libellé	Type d'éval.	Nat.	Durée	Coef.	Libellé	Type d'éval.	Nat.	Durée	Coef.							
X	JU1Q3NCF	EC	STAGE	X			S-SSV 0																	
X	LF2NANOF	UE	Option Métiers de l'Enseignement, Spécialisation professorat des écoles	X	6	2	CM	10																
							TD	38																
									1 note portant sur l'enseignement transversal	CC	PE		10%											
									1 note portant sur les enseignements disciplinaires (Français)	CC	PE		15%											
									1 note portant sur les enseignements disciplinaires (Mathématiques)	CC	PE		15%											
		1 note portant sur les enseignements disciplinaires (Autre)	CC	PE		10%																		
		1 note portant sur le stage	CC	R		50%																		
X	LF2NANZ7	EC	Enseignement transversal	X			CM	10																
X	LF2NAO7Q	EC	Enseignements disciplinaires	X			TD	32																
X	LF2NAOGP	EC	Préparation et exploitation du stage	X			TD	6																
X	JDQ6VRMR	UE	Option FLE	X	6	2	CM	10	Francophonie	1 CC	PE		10/100											
							TD	38	Langue inconnue et auto observation	1 CC	PE		10/100											
									épreuve sur les 3 matières	1 CC	PE		30/100											
									Dossier:Langue inconnue et auto observation	1 CC	PE		20/100											
									création de ressources pédagogiques	1 CC	PE		30/100											
X	JDQ71OIR	EC	Création de ressources pédagogiques	X			TD	18																
X	JDQ7G5BX	EC	Langue inconnue et auto-observation	X			TD	20																
X	KWDBTGSL	EC	Francophonie	X			CM	10																
X	JDOAH0W9	UE	Option Métiers du livre et médiation culturelle	X	6		TD	12																
							P-Proj	36																
									Poétique et politique d'une œuvre contemporaine	1 CC	PT		20/100											
									Atelier information et communication	1 CC	PE		40/100											
		Atelier écriture numérique	1 CC	PT		40/100																		
X	JDLXH85C	EC	Atelier d'écriture numérique	X			P-Proj	18																
X	JDLXI0BM	EC	Atelier information communication	X			P-Proj	18																
X	JDLXI00K	EC	Poétique et politique d'une œuvre contemporaine	X			TD	12																
X	KW1YKDI6	EC	Stage découverte (optionnel)	X			S-SD	0																
X	JU1Q65D1	UE	UE5 Développer les humanités numériques-II	X	6	2	TD	40																
									Informatique appliquée	1 CC	PT		20/100											
									Informatique appliquée	1 CC	PT		20/100											
									Certification PIX	1 CC	PT		20/100											
		Français: revue de presse - oral	1 CC	EO		40/100																		
X	JU1Q63ZO	EC	Français: Revue de presse	X			TD	20																

Maquette d'enseignement								Évaluation											
Éval?	Code Ametys	Nat.	Libellé	Mut.	ECTS	Coef.	Volume horaire	Session 1					Session 2						
								Libellé	Type d'éval.	Nat.	Durée	Coef.	Libellé	Type d'éval.	Nat.	Durée	Coef.		
X	JU1Q64M2	EC	Informatique	X			TD 20												

## Légende

### Titre des colonnes

Éval?	Indique si l'ELP est évalué
Nat.	Nature
Mut.	ELP mutualisé
Coef.	Coefficient

### Nature d'enseignement

CM	CM
TD	TD
TP	TP
P-PFA	Plate forme en autonomie
P-SJP	Simulation et jeu pédagogiques
P-Proj	Pédagogie par projet
S-SD	Stage découverte
S-SSV	Stage sans visite

### Nature d'ELP

BLOC	Bloc
EC	EC (élément constitutif)
UE	Unité d'enseignement

### Type d'évaluation pour la session 1 des MCC

CC	CC (contrôle continu)
----	-----------------------

### Nature de l'évaluation pour les MCC

EO	Epreuve Orale
PE	Production écrite
PT	L'évaluation des pratiques techniques
Q	Quitus Présence
R	Rapport écrit sans soutenance
RS	Rapport écrit avec soutenance